

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:
आवेदन संख्या : B/0994/1637

APPLICATION DATE
आवेदन तिथि 25/9/14

NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम

Nagarkethy

AGE-YEARS वय-वर्ष SEX लिंग
68 M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्रीमा का नाम

s/o Erashetty

Thalagavalli

Kiralgonda village malavalli taluk
mandya district Karnataka

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान जावाहीय पता



PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान जावाहीय पता

OCCUPATION:
जलवायन

Coolie

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (विवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

25000/-

(Attach Proof of Income)
(आय का सलाय संलग्न)

AN No. स्थाई संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
जब आप इयाय कर दाता हैं (जो मात्र हो उम्म पार सही जा विभाग लगाये):

Yes / हाँ / No / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

| Sr. No. क्रम संख्या | Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम | Age (Years) उम्र (वर्ष) | Gender लिंग | Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध |
|------------------------|---|----------------------------|----------------|---|
| ① | Aipatha | 51 | F | Daughter |
| ② | Nagarkethy | * | M | Son |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विवरी अवधारणा

| BPL Card (Attach Card Copy) | EWS Certificate (Attach Certificate Copy) | Ration Card (Attach Copy) | Any Other Basis/Proof अन्य कोई साधन |
|--|--|--|---|
| गटीली रेता के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें) | आय इयाय का प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें) | आय पत्र का प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें) | |

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विवरों का उद्देश्य:

| Sr. No. क्रम संख्या | Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/कार्यालय से जारी की गई परिवेदन सूची संलग्न | |
|------------------------|--|--------------------------------|
| ① | Diaqnois | RF - Cataract LF - cataract |
| ② | Surgery | RF - cataract + pvt |

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

| Sr. No. क्रम संख्या | NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम | AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED स्थानीय सहायता राशि |
|------------------------|---|---|
| ① | DBCS | 20.00/- |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

DECLARATION by APPLICANT: अप्लिकेशन द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सच्च यह महीने हैं। यदि कोई विवरण ऐसा कथन बनाता यह कहा है तो सभी सहायता निवार की जा सकती है।
- 2) मेरी द्वारा जलाया गया "कोशिका फाउंडेशन", से ही जा रही है, सहायता उपलब्ध कराने वाले उद्देश्य की पूर्ति के लिए विवरण यारंगा, जो इस प्राप्ति में भाग नहीं है।
- 3) मैं पुरुष काला हूं कि विवरण सहायता होता है, वह प्रवर्द्धन की गई है, ताकि यारंगा का अधिकार या सहायता हिस्सी अन्य स्थानोंमें भी उपलब्ध हो जाए।

AGREEMENT by APPLICANT (अप्लिकेशन द्वारा कराया)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्राप्ति का अपने हमस्ताना या अपने को जाग लानका, मैं (अप्लिकेशन) जारी सहायता की पूर्ति करता हूं ताकि "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यायीयों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में दिया गया है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, यारंगा, यारंगा, यारंगा द्वारा उद्देश्य से नुकी गोशिकायारंगों और उपलब्धियारंगों के लिए दियी गयी अधिकार यारंगा द्वारा सहायता के प्राप्ति के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विवरण मेरी उत्तरान के प्राप्ति का वारंग में जारी करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" वारंगी अधिकृत है।

2) मैं (अप्लिकेशन) इस बाट से सहमत हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से दिया गया है युक्त स्वतः, सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यायीयों का निर्णय अद्यतन और जानकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अप्लिकेशन के डायलॉग का लोडूर का निराम

AGREEMENT by HOSPITAL (हमस्तान द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

एक्स्ट्रो अधिकृत, हमस्तानी को जो "कोशिका फाउंडेशन" में दियी गयी सहायता होती दिया जाती है, विवरण इस (हमस्तान) विवरण प्राप्ति में मन्य व स्वीकृत करती है।

1) यह कि व वो वारंग और व ही भविष्य में दिया गया सहायता किया गया साकारी संस्थान या किया जाने वाले संस्थान से इकाई योग्यताएं वे लोगों का ले रहे हैं, जैसे कि इप्पने "कोशिका फाउंडेशन" में दिया गया विवरण विवरण उक्त के राबव्य में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा नहीं किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता दिया गया अधिकार यारंग से नुकी गोशिकायारंगों और उपलब्धियारंगों के लिए अधिकृत है तो अस्पताल कियो जाता है कि अस्पताल द्वितीय अधिकार यारंग उक्त योग्यताएं होती हैं कियो गयी साकारी संस्थान या कियी गयी साकारी संस्थान में नहीं लोडूर होती।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में लो गई सहायता के बाहर विवरण दिया गया है: ऐसी या हमस्तान द्वारा दी गई सहायता या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुकाव देने वारंग हमस्तान की वीच वारंग विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किया गया उपचार का जोर्ड वारंग नहीं है। इसलिये हमस्तान में ऐसी के इलाज सुधार और अनेक जारी की गयी विवरणों द्वारा एवं हमस्तान भी होती है और "कोशिका" को जोर्ड भूमिका या विवरणों द्वारा दिया गया है में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृती के लिए संस्कृति

| | | |
|---|---|--|
| Date of Surgery अपेक्षित की तारीख 25/9/24 | Dr. Laxmi Dorennavar MBBS, MS, FPRS, FICO (Name of Dr & Regn. No. With Stamp) डॉ. लक्ष्मी दोरेननवर एम बी बीएस, एम एस, एफपीआरएस, एफआइसो | Mr. Lakshminipathi N Manager Outreach (Name, Designation & Stamp of Authorized Signatory) (A unit of Sri Sathya Sai Baba Hospital) # 16/M, Thirumalai Road, Tirusulam, திருச்சியில் அமைந்த அபார்ட் அபார்ட் |
|---|---|--|

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION जानकारीका उपयोग होता

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यायी हमस्तान 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यायी हमस्तान 2